«Плата за страх»... Французский фильм режиссера Клузо. По одноименному роману. Ивом Монтаном в главной ро-

Впрочем, там хороши все, и, больше того, любые актеры, даже непрофессионалы, блеснули бы в этом превосходном сюжете.

Да, с сюжетной истории, с романа (автора не помню, кинословарях нет) следует исчислять очки в пользу фильма, обощедшего экраны мира Придумать происшествие вряд ли возможно: явно «списано с натуры»... Где-то в глубине континентальной вспыхнула нефтяная скважина. Решено сбить пламя взрывной волной. Требуется нитроглицерин или что-то подобное - жидкость в канистрах, плотно забивших кузова двух грузовиков. Им предстоит путь в сотни миль по дорогам, поминающим русские. Достаточно первого толчка, рывка: вещество в канистрах взорвется. За баранки садятся французы: по двое в кабине, чтобы сменить друг друга. Это несчастные, отчаявшиеся в нужде люди, которых судьба забросила в мексиканскую Тмутаракань. У каждого мечта вернуться во Францию, но ни у кого нет денег. И вот рейс смертников-добровольцев на-Сердца зрителей два часа быются, отзываясь звоном в висках, в такт с сердцами героев. Десятки непредвиденных препятствий, сотни колдобин и рытвин, какие-то обвалы, камнепады...

тель, знаток трагедийного жанра так или иначе предугадал. (Позже выйдет на экраны лента под названием «За все хорошее — смерть»). Груз доставлен. Монтан набил кошелек, дорога в Париж открыта, -- он, разумеется, тоже парижанин и, весело крутя баранку, потеряв на мгновение бдительность, «счастливчик» срывается в карьер. Финита ля коме-

Сам ли Клузо нашел этот гениальный в своем роде роман — в книжных развалах Парижа, которые сравнимы с морем? Автор ли послал книгу режиссеру?

— Этот роман предложил Клузо я,— сообщает мой сосед по койке в студийном общежитии.- Он прочитал и усомнилможет ли получиться фильм? Ну сели в машины, ну едут, два-три гэга с препятст — и дальше скука. Не-HELD CHOTDETH

— Мирон Самойловичі Ушам

— Все верно! Я стал его убеждать, мы спорили. Прочли другие завсегдатаи «кафе киношников» — как бы сказали у

вас. Клузо упрям, привередлив, но, наконец, согласился. Мне говорил, пока снимал: «Мишель, если фильм провалится,— а дело идет к тому, ты мне заплатишь полную стоимость». Но кончилось успехом, шампанским, заверениями в лучших чувствах!

— А ваш гонорар?! — Ну я уже собрался тогда в Союз: за хлопотами, суе-

той забылось. Мне было приятно оказать услугу превосходному режиссеру: «Набережная ювелиров», «Манон», «Плата за страх» — это Клузоl — Черт побери! Ваше реше-

ние стать возвращением. Похоже, во всех отношениях вышло вам боком.

Я не жалею, -- мой собеселник обвел взглядом стены.- Это ведь с вашей, Олег, Франции, зная языки, конъюнктуру, он может оказать неоценимые услуги Министерству кинематографии. Хотя бы по пинии закупок картин...

Написал эти строки — и мелькиул передо мною, как тридцать лет назад. Кафе — не теннисный корт: М. С. запасся но и не только знаниями, брюшком, жирком. Влитая в плечи птичья шея, гибкая, верткая, как резиновый шланг. Селые волосы «век-волкодав». Развитой нос, полные губы, серо-голубые, чуть навыкате глаза. Стандартный костюм, угольник платка в нагрудном кармане. Но сидел он на «возврагантно, носил его с парижским шиком Лаже пепел от сигарет, которые М. С. не выпускал изо рта (они стоили копейки), ноль, а пальто — парижское,

— Вы замерэли?

— Да...

- Родина согреет блудного

Его отправили в Ташкент. К китайской грамоте советского фильмопроизводства добавился узбекский язык, мало похожий на европейские, «Француз» явился в МВД:

— Мне жарко! Я знаю африканский зной, бразильскую жару, но настоящее пекло здесь. Пробковый шлем и шорты я оставил в Мексике...

Майор понимающе кивнул. В руках его оказался циркуль. Он разложил на столе карту, ткнул ножку инструмента в «Ленинград», другую в «Ташкент», поделил расстояние пополам:

Тогда Кустов шел в соседнюю комнату, звонил в Москву сценаристу, жившему рядом со стоянкой такси, и просил его подойти на минуту к окну... Представ перед бухгалтером с дюжиной номеров, М. С. растягивал губы в извинительной улыбке: «Я-таки записал эти проклятые номера, но бумаж ка завалялась в кармане. Пожалуйста

...Вообще Кустов и Мрак-Невыдачи сразу не сошлись характерами. «Французу» положили скромную зарплату, но и ту он не получил полностью. «С вас, во-первых, удержали подоходный налог...» — начал главбух. «Какой, к черту, подо-ходный налог?! — вскипел М. С. — У меня нет доходов!». «Вы, пожалуйста, не выступайте! + в предчувствии жареноне преминул «лягнуть» обидчика М. С., кое-что прослышавший. — Вас ведь обучал в школе не «французик из Бордо». Я переведу: «Дорогому папочке от любящей дочери Анны. Париж. 1952 год»—«Слушайте, не валяйте дурака! -- Мрак-Невыдачи погрузился в обычную угрюмость.

— Где ваша дочь сейчас?» — В Брюсселе. Она вышла замуж за бельгийца.

Вот и напишите в Брюссель: пусть загс или исполком пришлет справку.

На сей раз верх взял он: Кустов написал дочери, она прислала справку из мэрии.

На пятый год жизни в Свердловске Кустов записался-таки на прием к предисполкома, чтобы узнать о шансах на квартиру (или угол в «коммунал-

женщина, которую мне хочет-

аналогии с песней Галича: «Па-

рамонова вся стала синяя...».

ими обессиленно на койку и долго лежал, не шевелясь.

В ОСПИТАННЫЙ в парижских кафе, М. С. впитал в себя культуру живой, раскованной речи, терпеть не мог общих и всяческой демагогии. Излюбленным приемом в полемике был для него мостик в сравнение, метафору, микроисторию. Запомнилось, к при-

— Главный враг СССР не

американский президент, а советский газетчик. Если ему дать свободу слова, он взорвет юз в мгновение ока! Ну это как взрыв в замедленной съемке, когда кажется, что облом ки медленно поднимаются, словно парят в воздухе. Такое парение при свободе печати могло бы продолжаться несколько лет, которые пролетят, как одно меновение! Прибалтика заявит свои права на отделение (и будет права, между нами говоря), ей в затылок выстроятся Западная Украина, весь Кавказ, вся Азия — у этих прав меньше, но сработает принцип домино. Миром ведь правят не народные массы, а политики, которых Хемингуэй назвал окурками ча дне пивной кружки. Этих «окурков» наберется больше, чем на кружку — в бывшем когда не случится! У компартии много недистатков, но в умении держать бразды правления ей не откажешь.

Прогноз, который не сбыл-

Хотя ключ от персональной комнаты и был вручен М. С. Кустову, ему в ней не зажилось. Все труднее при сатанеющей бюрократии было работать, все невыносимее становилась роль трутня, захребетника.

М. С. подал заявление — на выезд. В те годы это было все равно, как предложить свою андидатуру для высадки на Луну. Мы вразумляли незадачливого возвращенца, что «хождения по учреждениям» типа иного не дано. В Союз можно въехать, выехать из него нельзя, «Ну это же не концлагерь Дахау, где узников встречала надпись: «Отсюда не возвращаются!» — возражал он. Сердобольные шептали на ухо: «Хужеі» И все же, спустя два года, он вдруг предъявил нам... разрешение на получение выездной визы.

А ларчик, как мы узнали открывался просто: Жорж Садуль, именитый французский кинокритик, воспользовавшись атмосферой первого Московского международного кинофестиваля, позвонил Хрущеву и сказал: «У вас тут подзажился мой хороший приятель, Мишель Кустов. Старый романтик! Очень хвалит Союз скучает по дочери, которая живет в Брюсселе. Она замужем за миллионером. Он оплатит Мишелю проезд, если - «Понимаю, - ответил с ходу Н. С., -- мы никого не держим». Нажал ту самую кнопку, тем самым пальцем - и через месяц в «Панкрац» пришла открытка из Бельгии:

«Долетел благополучно... весь в слезах... Перекуем мечи на ключи от счастья! Ваш Мирон».

Олег Хомяков

Кушьтура. - 1993. - 2 скт. -С. 12.

МИША ИЗ ПАРИЖА

Да. Все от моей любви к

«Швейку». — Ни во Франции, ни в Мек-

сике, ни в Бразилии я не видел и не увидел бы ничего подоб-

Глаза «возвращенца» окинули комнату в 25 коек и остановились на плакате, висевшем на стене над длинным кухонным столом:

«Перекуем мечи на ключи от персональных квартирі»

ОТ, о ком я хочу рассказать, без никаких препон попал в Союз, жил в прекрасных городах, работал на нескольких работах. Что расска-зал он о себе, 50-летний человек, на беседе в советском посольстве в Париже? Мирон Самойлович Кустов. Родился в Одессе. Мальчиком был увев двадцатом году. Где учился? ледже, но всякий француз (как объяснить это советским?) получает еще и гуманитарное Это отнюдь не шутка! Взять сферу искусства. Есть кафе поэтов, художников, артистов, кинематографистов. Начав работать в кино в должности администратора, директора картины (не путать с продюсером. который субсидирует поставремя проводил в кафе кино. Там — весь цвет, Непрерывные, ниспадающие водопадом лек-За бокалом вина, чашкой кофе вы не замечаете, как скоро начинаете разбираться во всем — от романов Достоевского до фильмов Хичкока. Там же вы проходите языковую практику: Париж — интел-Кустов, свободно владеет пятью европейскими языками. Понимает речь мексиканца, бразильца. Это уже «издержки» второй мировой. Из Парижа, спасаясь от немцев, стов переехал в Марсель, затем в Африку, в Новый Свет. Что он будет делать в СССР?

Ну, знаете, имея связи во

с пиджака, ни с брюк, прида-«нашему французскому другу» этакую симпатичную бо гемность. Его живые полупоклоны, раздаваемые встречным, обаятельная, любезнейшая, но ничуть не маниловская улыбка, грациозная раскованность, ни когда не переходящая в развязность, лишь игриво граничащая с нею. — все было мило, усладно нашему русскому, изголодавшемуся по

изящному взору. Тысяча девятьсот пятидесятый год. В Москве М. С. Кустову, только что прибывшему **Тарижа**, дают понять, что ни МИД, ни Министерство кинематографии в его услугах не испытывают ни малейшей нужды. На языках «шпарят» многие, чтобы переводить, есть дочери «шишек» (на большее не способны), а закупать фильмы не надо, так как целый ворох захвачен в качестве трофеев и советский зритель не отсмотрел еще и половины. К тому же за границу из СССР ездят лишь очень-очень проверенные люди, а до этого в вашем, гражданин Кустов, случае еще далеко. «Как вам понравилась Москва?» - «Я в восторге», — М. С. потянул кармашка платок, как парашютист вытяжное кольцо. Увы, купол не открылся: «Но у стощили ему: она переполнена...» «Мигрантами?»—«Нет, урожденными москвичами. Поэтому она закрыта для всех, для вас тобург (ныне Ленинград). Там есть киностудия. Тоже орденоносная, как и «Мосфильм»заметить парижанин. свободном падении, он летел до города на Неве.

Ленфильмовцы ломали головы, как трудоустроить гостя - и приятного, и незваного. Сунули его в производственный отдел. Там приезжий ощутил себя яйцом, которое из-под курицы поместили цилиндр — под поршень. Он пришел в инстанции МВД, говорит: на дворе — ноябрь, на Неве — лед, в кошельке —

это Свердловск. Поезжайте туда, но больше не морочьте нам

Так, на запасном парашюте, Дон Кихот Парижский приземлился на границе Европы и

ЕКОТОРОЕ время М. С. Кустов и на Свердловской киностудии «работал» в производственном отделе. Кавычки к сожалению, необходимы: скорев, присутствовал при работе. И неудивительно, так как непонимание им самых азов социалистического труда и образа жизни принимало порой анеклотические формы. Он решительно не понимал слова «отчет»: если работа сделана, зачем отчитываться? «А разве продюсер, давший деньги на фильм, не спрашивал отчета?»-«Никогда!»--кипятился М. С. «А если вы часть денег прикарманили?»—«Это узнается раньше или позднее. Кустов ездил на «рено», пересел в «мерседес». Откуда деньги? Два-три факта, и всем без никакого «отчета» все ясно. Взята под сомнение репутация, а с ее гибелью гиб нет ваша деловая жизнь»а если вы сэкономите и верне те деньги?»-«Думаете, продюсер погладит по голове? Ошибаетесь, придет в неистовство. Спросит: почему вы пригласили актрису Мари, а не Мадлен. Мадлен стоит дороже, но именно на ту сумму, которую вы изволили «сэкономить»! А фильм с Мадлен дал бы прибыль, превышающую экономию в тысячу раз. Больше с таким «экономистом» продюсер дела иметь не будет». Позже, когда М. С. работал

помощником директора на наших фильмах, он выходил из себя, копда в отчете требовалось указать номера московских такси, которыми пользовалась киногруппа. Он, разумеется, не записывал их, будуи в столице. Бухгалтер студии Марк-Давыдыч (за крючкотворство и болезненное нежелание кому-либо что-либо платить его прозвали на студии Мрак-Невыдачи) садистски не принимал отчет без номеров. ку стула.- Мы ведь не папуасы: газеты читаем. Как раз седоходных налогов - во Франции»-«Да! Но ведь там берут налог только с имеющих доходы. Вы в состоянии уразуметь? Я делаю рельсы, ские шляпы, извините, презервативы и имею доход. Но если ход» — «Мирон Самойлович. осадив, прогундосил страж государственной казны. — У поголовно» — «Но ведь народ не стадо баранов, чтобы стричь с него шерсть вкруговую!»-«Не надо антисоветчиравно не доплатили» — «С вас удержали бездетный» вушки.

схожесть ушей. Но этого мало. Фотография не документ» то, что написано пером по бу

Кустов перевернул фотографию, сунул истязателю под нос. «Что это?» — по-змечному прошипел бухгалтер, вглядываясь в надпись на незнакомом языке. «Ах, простите! —

годня сообщают о росте поя снимаю фильмы, получаю одну лишь зарплату, это не доне так: налог взимается со всех ны...»-«Хорошо. Если минусовать «подоходный», вы мне все меня есть дочь»-«Где?»-«В Париже» — «Я спрашиваю: где доказательства?» Кустов полез в карман, вынул туго набитое портмоне, похожее на карманный сейф с документами, отыскал снимок миловидной де-

Мрак-Невыдачи подтянул нарукавники с видом соскучившегося по жертве палача: «Кто это?»-«Моя дочь Анна»-«А я подумал - кинозвезда» - «Вы мне сделали комплимент» -«Нет, я в том смысле, что вы мне никак не докажете, это не кинозвезда»-«Но она же вылитый я! - чуть не взвыл М. С.— Сравните ее брови мои, ее подбородок и мой...» Бухгалтер с сатанинской ух-мылкой: «Я вижу некоторую

«Помилуйте, во всем цивилизованном мире фото- и бумажный документы уравнены в правах!»-«Но не у нас. Только маге. - юридическое свидетельство»-«Или пером по фотобумаге! Разницы, надеюсь,

Ее, разумеется, ввели в курс, что за птица этот парижанин. Она приоделась, навела парфюмерный марафет обставила комнату шитами с диаграммами и схемами. Сразу резко отказав просителю (люди из подвалов не выселены, в бараках семьями ютятся, а этот, имевший квартиру в Париже (!), качает жилищные права), Парамонова обуздала эмоции и достала из стола указку: — У вас может создаться впечатление, что мы строим мало, что советская власть о народе не думает,— подойдя к диаграмме, она обвела указкой сектор, помеченный цифлья было построено в Екатеринбурге за предвоенный год, а вот сколько за годы сталин-

> - Можно вопрос?. — Вы слушайте! Здесь схема роста домостроительных заводов... — ЛюбезнейшаяI

ток. А это 1940 год...

ских... то есть первых пятиле-

- На этом сегменте перспектива семилетнего плана...

— Я прошу вас указать точку, а не сегмент, где обозначены мой дом, моя квартира! И не через 7 лет, а сегодня, сейчас.

— Гражданин Кустов! Мы ведем громадное строительство!

— Я ваших планов люблю «Громадье». Но мне 56, и я не знаю, что мне делать с гроем доме?

– Мы говорим на разных языках! (...«вся стала крас-

— Ну да — вы на французском, я на русском.

Забегая вперед, скажу, что визит в социалистическую мэрию все же не был напрасным:

«парижанина» сунули в коммунальную клетушку в соседство старейшим режиссером Оболенским и кочегаром студии дядей Федей. Но, придя из исполкома, проситель рух-